

VIGO 36 in. Frameless Shower Enclosure
VIGO de 36 in. Cabina de ducha sin marco
VIGO 36 po. Cabine de douche sans cadre

MODEL NUMBER / NÚMERO DE MODELO / NUMÉRO DE MODÈLE	VG6013
----------------------------------------------------	--------

PRODUCT FEATURES / CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO / CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT



- MagnaLock™ technology: Full-length magnetic catch keeps door tightly closed and prevents water leaks
 - Seal-Thru™ technology: Strong seal strips along the entire length of the door prevent water leaks
 - Consistent finish: Ensures the hardware finish is consistent throughout and guaranteed to match all other VIGO products
 - Easy to clean: High-quality stainless steel constructed hardware easily wipes clean for a lasting sheen
- Tecnología MagnaLock™: el pestillo magnético de longitud completa mantiene la puerta bien cerrada y evita fugas de agua
 - Tecnología Seal-Thru™: fuertes tiras de sellado a lo largo de toda la puerta evitan fugas de agua
 - Acabado consistente: asegura que el acabado del hardware sea consistente en todo y garantiza que coincida con todos los demás productos VIGO
 - Fácil de limpiar: Los herrajes fabricados en acero inoxidable de alta calidad se limpian fácilmente con un paño para obtener un brillo duradero
- Technologie MagnaLock™ : le loquet magnétique sur toute la longueur maintient la porte bien fermée et empêche les fuites d'eau
 - Technologie Seal-Thru™ : des bandes d'étanchéité solides sur toute la longueur de la porte empêchent les fuites d'eau
 - Finition homogène : Garantit que la finition du matériel est homogène et garantie pour correspondre à tous les autres produits VIGO
 - Facile à nettoyer : la quincaillerie en acier inoxydable de haute qualité se nettoie facilement pour un éclat durable

CERTIFICATE & WARRANTY / CERTIFICADO Y GARANTÍA / CERTIFICAT & GARANTIE

ANSI Z97.1 and 16 CFR 1201-certified glass
 All VIGO Shower Door have a Limited Lifetime Warranty

Vidrio certificado ANSI Z97.1 y 16 CFR 1201
 Todas las Puertas de Ducha VIGO tienen una Garantía Limitada de Por Vida.

ANSI Z97.1 et 16 CFR 1201 - Verre certifié
 Toutes les portes de douche VIGO bénéficient d'une garantie de qualité limitée à vie.

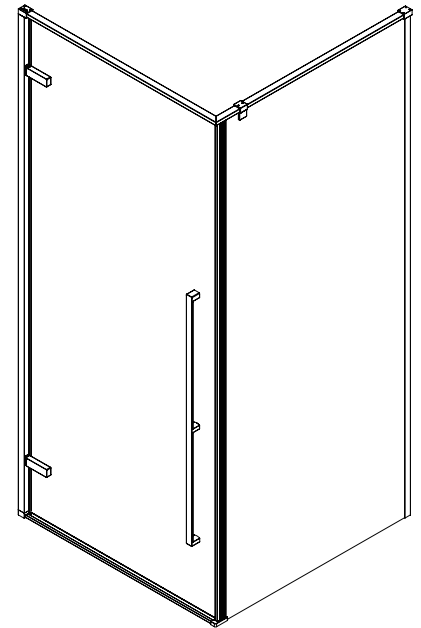



NOTE / NOTA / REMARQUE

VIGO reserves the right to modify/update all hardware and glass components based on bettering the product for the end user's experience. If you have any questions contact VIGO Tech Support at 1-866-591-7792.

*VIGO se reserva el derecho de modificar/actualizar todos los componentes de metal y vidrio con la finalidad de mejorar el producto para la experiencia del usuario final. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el Servicio Técnico de Productos VIGO al 1-866-591-7792

*VIGO se réserve le droit de modifier/mettre à jour tout le matériel et les composants en verre avec l'objectif d'améliorer le produit pour l'expérience de l'utilisateur final. Si vous avez des questions, veuillez contacter le support technique VIGO en appelant 1-866-591-7792.



REGISTER YOUR PRODUCT
REGISTRAR SU PRODUCTO
ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT

In order to activate your warranty, you must register your product.

Es necesario registrar su producto para activar su garantía

Pour activer votre garantie, vous devrez enregistrer votre produit.



vigoindustries.com/register

ACTIVATE NOW
¡ACTÍVELA AHORA!
ACTIVEZ-LA MAINTENANT

SAFETY PRECAUTIONS / PRECAUCIONES DE SEGURIDAD / PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

This Installation Guide uses the following symbols to indicate important information. Always observe the instructions indicated by these symbols.

Esta guía de instalación utiliza los siguientes símbolos para indicar información importante. Preste atención siempre a las instrucciones indicadas con estos símbolos.

Ce guide d'installation utilise les symboles suivants pour indiquer des informations importantes. Respectez toujours les instructions indiquées par ces symboles.

WARNING / ADVERTENCIA / AVERTISSEMENT

Instructions that, if ignored, could result in death or serious personal injury caused by incorrect handling or installation of the product. These instructions must be observed for safe installation.

Instrucciones que, si son ignoradas, podrían provocar la muerte o lesiones personales graves debido una manipulación o instalación incorrecta del producto. Estas instrucciones deben ser observadas para una instalación segura.

Des instructions qui, en cas d'être ignorées, pourraient entraîner la mort ou des blessures graves causées par une manipulation ou une installation incorrecte du produit. Ces instructions doivent être respectées pour une installation en toute sécurité.

IMPORTANT / IMPORTANTE / IMPORTANT

Maintenance and other important non-personal injury and non-material damage instructions or statements that should be observed.

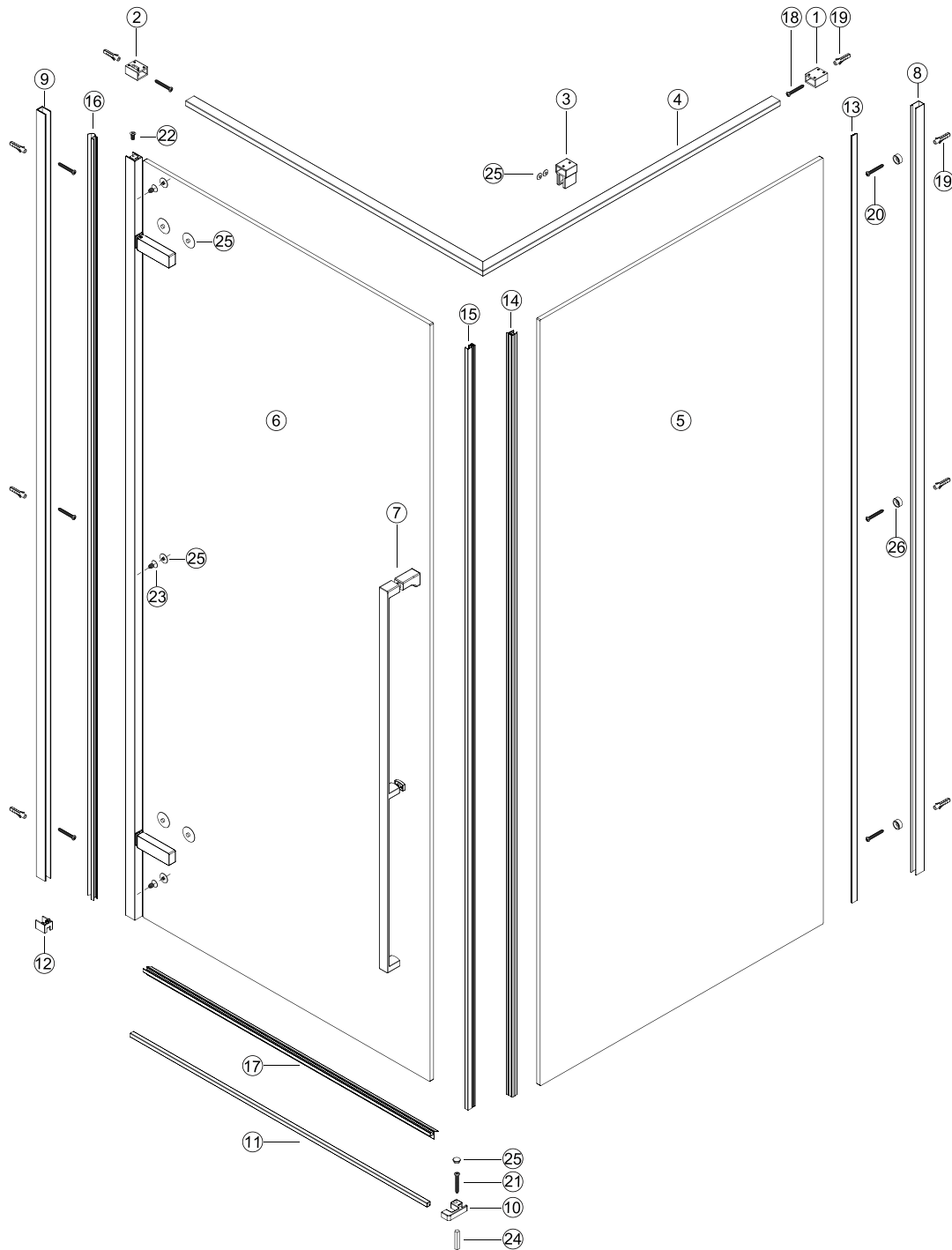
Instrucciones o declaraciones sobre mantenimiento para evitar daños no personales y no materiales que deben ser observadas.

Des instructions ou déclarations importantes sur l'entretien ou d'autres sujets, qui ne causent pas ni de blessures ni de dégâts non matériels à être observées.

IT IS HIGHLY ADVISED TO DRY FIT THE UNIT PRIOR TO ANY INSTALLATION.
 ES SUMAMENTE RECOMENDABLE AJUSTAR LA UNIDAD EN SECO PREVIO A CUALQUIER INSTALACIÓN.
 IL EST FORTEMENT CONSEILLE D'AJOUTER A SEC L'APPAREIL AVANT L'INSTALLATION.

PLEASE READ INSTRUCTIONS BEFORE PROCEEDING / POR FAVOR, LEA LAS INSTRUCCIONES ANTES DE PROCEDER CON LA INSTALACIÓN /
VEUILLEZ LIRE LES INSTRUCTIONS AVANT DE PROCÉDER

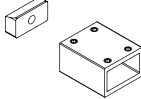
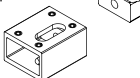
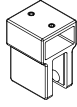
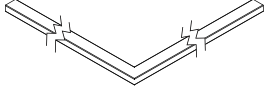


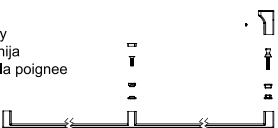
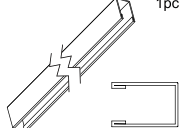
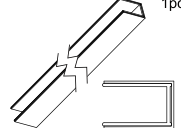
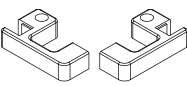
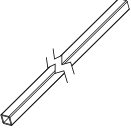

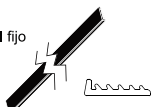
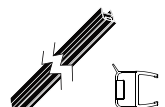
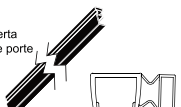
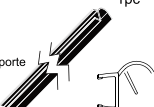
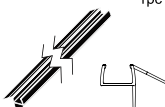

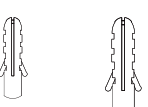







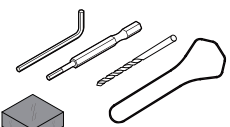
Parts List / Lista de partes / Liste des pièces



GLASS THICKNESS 3/8" / ESPESOR DEL VIDRIO 3/8" / ÉPAISSEUR DU VERRE 3/8"

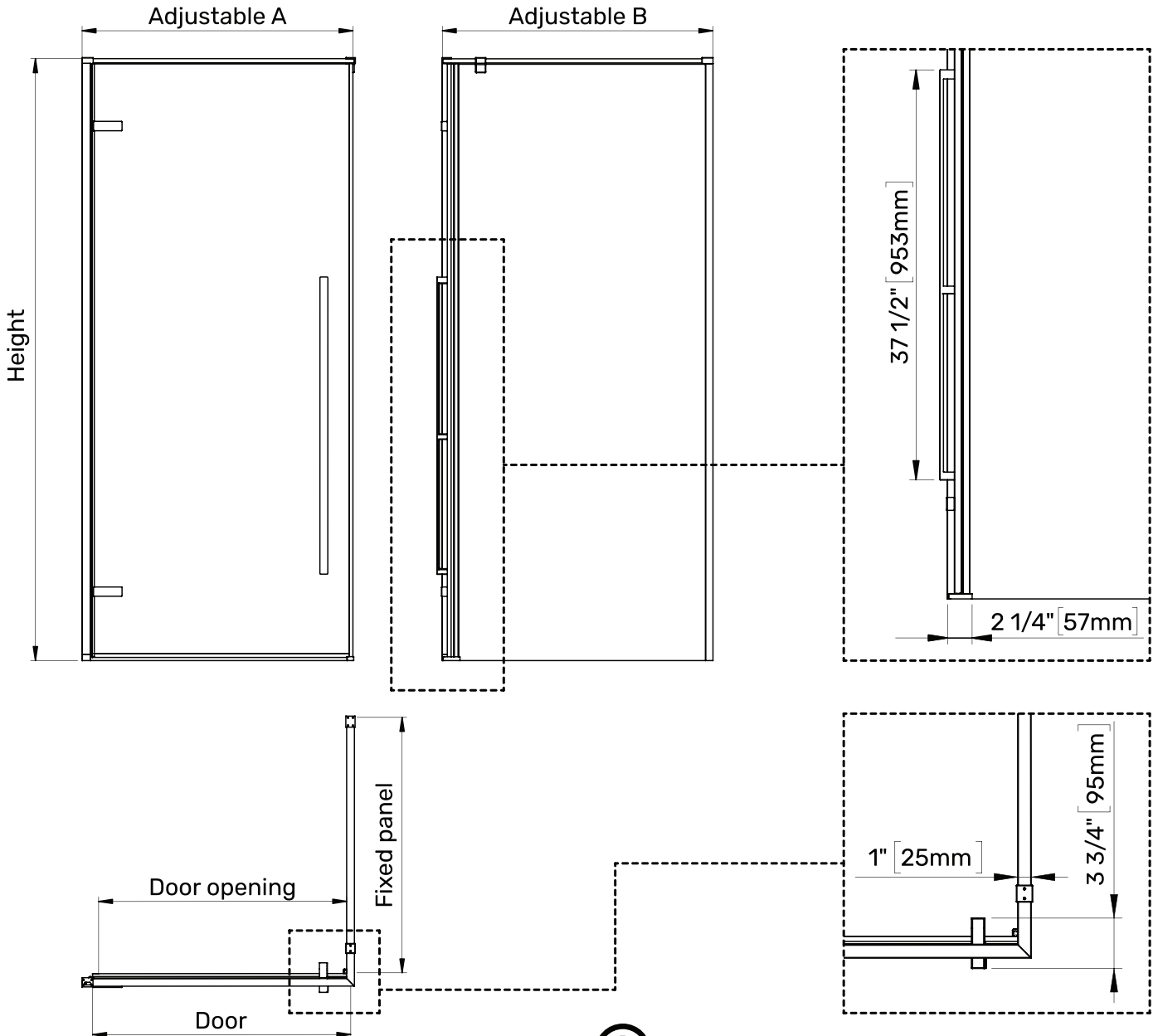
NOTE: INSTALLATION MUST BE DONE BY A QUALIFIED, LICENSED PROFESSIONAL. / NOTA: LA INSTALACIÓN DEBE SER REALIZADA POR UN PROFESIONAL CALIFICADO Y CON LICENCIA. /
REMARQUE : L'INSTALLATION DOIT ÊTRE EFFECTUÉE PAR UN PROFESSIONNEL QUALIFIÉ ET LICENCIÉ

Parts List / Lista de partes / Liste des pièces

<p>1</p> <p>Wall mount bracket fixed panel Panel fijo de soporte de montaje en pared Support de montage mural panneau fixe</p>  <p>1pc</p> <p>98257</p>	<p>2</p> <p>Wall mount bracket door panel Panel de puerta con soporte de montaje en pared Panneau de porte avec support mural</p>  <p>1pc</p> <p>98258</p>	<p>3</p> <p>Fixed panel holder Soporte de panel fijo Support de panneau fixe</p>  <p>1pc</p> <p>98259</p>
<p>4</p> <p>Top rail Riel superior Rail supérieur</p>  <p>1pc</p> <p>98255</p>	<p>5</p> <p>Fixed panel Panel fijo Panneau fixe</p>  <p>1pc</p> <p>97081</p>	<p>6</p> <p>Door panel Panel de la puerta Panneau de porte</p>  <p>1pc</p> <p>97082</p>
<p>7</p> <p>Handle assembly Partes de la manija Assemblage de la poignée</p>  <p>1pc</p> <p>98256</p>	<p>8</p> <p>Vertical rail for fixed panel Carril vertical para panel fijo Rail vertical pour panneau fixe</p>  <p>1pc</p> <p>98252</p>	<p>9</p> <p>Vertical rail for door panel Riel vertical para panel de puerta Rail vertical pour panneau de porte</p>  <p>1pc</p> <p>98253</p>
<p>10</p> <p>Threshold clip L&R Clip de umbral L&R Clip de seuil L&R</p>  <p>2pc</p> <p>98260</p>	<p>11</p> <p>Door threshold Umbral de puerta Seuil de porte</p>  <p>1pc</p> <p>98254</p>	<p>12</p> <p>Threshold clip Clip de umbral Clip de seuil</p>  <p>1pc</p> <p>98261</p>
<p>13</p> <p>Seal strip for fixed panel vertical rail Tira de sellado para riel vertical de panel fijo Bande d'étanchéité pour rail vertical panneau fixe</p>  <p>1pc</p> <p>96085BLK</p>	<p>14</p> <p>Magnetic seal strip for fixed panel Junta magnética para panel fijo Bande de joint magnétique pour panneau fixe</p>  <p>1pc</p> <p>96077BLK</p>	<p>15</p> <p>Magnetic seal strip for door panel Tira de sellado magnético para panel de puerta Bande de joint magnétique pour panneau de porte</p>  <p>1pc</p> <p>96078BLK</p>
<p>16</p> <p>Seal strip for door panel vertical rail Tira de sellado para riel vertical de panel de puerta Bande d'étanchéité pour rail vertical de panneau de porte</p>  <p>1pc</p> <p>96086BLK</p>	<p>17</p> <p>Door bottom seal strip Tira de sellado inferior de la puerta Bande d'étanchéité bas de porte</p>  <p>1pc</p> <p>96076BLK</p>	<p>18</p> <p>Hex screw 1 5/8" Tornillo hex 1 5/8" Vis hex 1 5/8"</p>  <p>2pc</p> <p>98039</p>
<p>19</p> <p>Plastic anchor Ancla de plástico Ancre en plastique</p>  <p>8pc</p> <p>98038</p> <p>Ø 6mm (6pc) Ø 8mm (2pc)</p>	<p>20</p> <p>Cross round head tapping screws 4*40mm Tornillos autorroscantes de cabeza redonda cruzada 4*40mm Vis autotaraudeuses à tête ronde cruciforme 4*40mm</p>  <p>6pc</p> <p>98262</p>	<p>21</p> <p>Cross round head tapping screws 4*30mm Tornillos autorroscantes de cabeza redonda cruzada 4*30mm Vis autotaraudeuses à tête ronde cruciforme 4*30mm</p>  <p>1pc</p> <p>98250</p>
<p>22</p> <p>Cross countersunk head screws 4*28mm Tornillos de cabeza avellanada cruzada 4*28mm Vis à tête fraisée cruciforme 4*28mm</p>  <p>1pc</p> <p>98263</p>	<p>23</p> <p>Cross countersunk head tapping screws 4*10mm Tornillos de cabeza avellanada cruzada 4*10mm Vis autotaraudeuses à tête fraisée cruciforme 4*10mm</p>  <p>3pc</p> <p>98264</p>	<p>24</p> <p>Plastic anchor Ancla de plástico Ancre en plastique</p>  <p>1pc</p> <p>98037</p>
<p>25</p> <p>Screw cover Tapa de tornillo Cache-vis</p>  <p>TYPE A 98265 4pc TYPE B 98266 3pc TYPE C 98267 2pc TYPE D 98268 1pc</p>	<p>26</p> <p>Screw cover Tapa de tornillo Cache-vis</p>  <p>3pc</p> <p>98269</p>	<p>27</p> <p>Allen key pack Paquete de llaves allen Paquet clés allen</p>  <p>Misc</p>

Dimensions / Dimensiones / Dimensions

Model / Modelo / Modèle	Adjustable A / Ajustable A / Ajustable A	Adjustable B / Ajustable B / Ajustable B	Door / Puerta / Porte	Fixed Panel / Panel fijo / Panneau fixe	Height / Altura / Hauteur	Door Opening (C) / Apertura de puerta (C) / Ouverture de la porte (C)
VG6013XXXX36	34 3/16" - 34 9/16" (868mm - 878mm)	34 3/16" - 34 9/16" (868mm - 878mm)	32 11/16" - 74 7/16" (830mm - 1890mm)	34 1/4" - 75 5/16" (819mm - 1912.5mm)	76" (1930mm)	31 5/16" (796mm)



VIGO strongly recommends this installation be completed by a licensed professional. Installation of door unit requires at least two people.

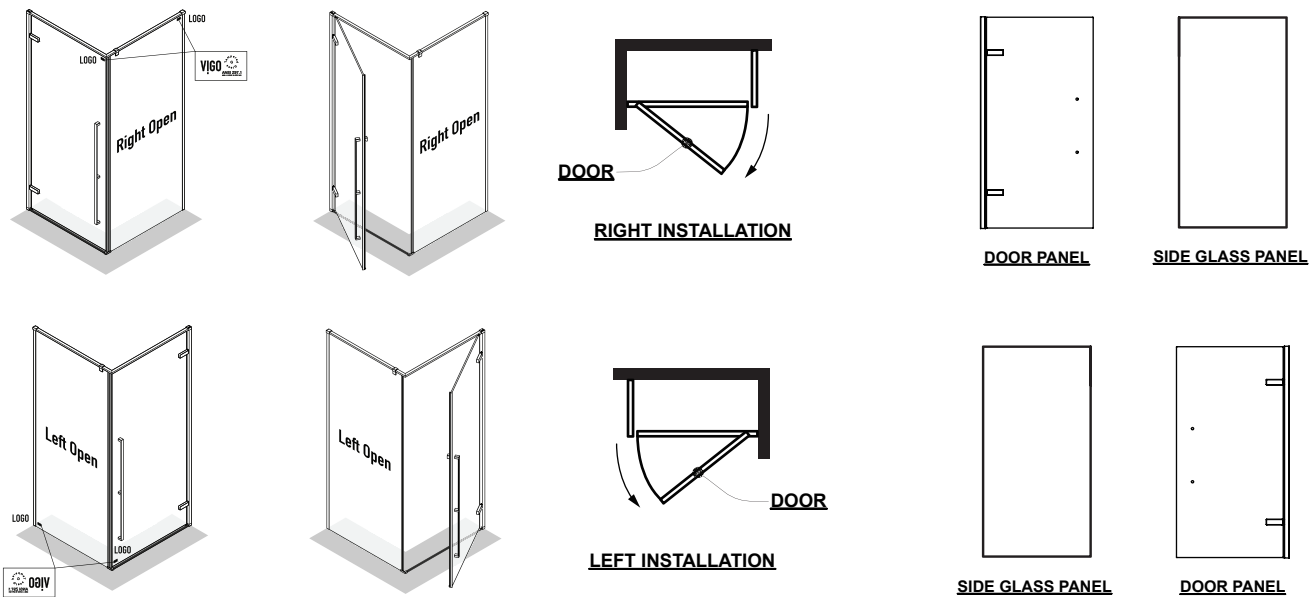
VIGO recomienda firmemente que esta instalación sea completada por un profesional con licencia. La instalación de la puerta requiere al menos dos personas.

VIGO recommande fortement que cette installation soit complétée par un professionnel licencié. L'installation de l'unité de porte exige au moins deux personnes.

Left - Right Installation / Izquierda - Instalación derecha / Installation de gauche à droite

The clear glass model has a reversible door and can be installed to the right or left side. The matte glass and fluted glass model is not reversible and the direction of installation is specific to the model number. The textured side of the matte glass and fluted glass unit should always be installed on the outside of the unit. (see configuration diagram below) / El modelo de cristal transparente tiene una puerta reversible y se puede instalar a la derecha o a la izquierda. El modelo de vidrio mate y vidrio estriado no es reversible y la dirección de instalación es específica para el número de modelo. El lado texturizado de la unidad de vidrio mate y vidrio estriado siempre debe instalarse en el exterior de la unidad. (ver diagrama de configuración a continuación) / Le modèle en verre clair a une porte réversible et peut être installé à droite ou à gauche. Le modèle verre mat et verre cannelé n'est pas réversible et le sens de pose est spécifique au numéro de modèle. Le côté texturé de l'unité de verre mat et de verre cannelé doit toujours être installé à l'extérieur de l'unité. (voir schéma de configuration ci-dessous)

FIG. 1A (GLASS CONFIGURATION DIAGRAM)
 FIG. 1A (DIAGRAMA DE CONFIGURACIÓN DEL VIDRIO)
 FIG. 1A (DIAGRAMME D'INSTALLATION VERRE)



! Important / Importante / Important

- Verify that the overall size of the shower door opening is appropriate for the shower enclosure. / Verifique que el tamaño total de la abertura de la puerta de la ducha sea apropiado para la cabina de ducha. / Vérifiez que la taille totale de l'ouverture pour la porte de la douche est adaptée à la cabine de douche.
- Due to individual site variations, exact guidelines for every situation cannot be supplied. The recommended framing and dimensional requirements are shown for a typical application and may vary depending on the site requirements. / Debido a las variaciones individuales de los sitios, no se pueden proporcionar directrices exactas para cada situación. Los requisitos de estructura y dimensiones recomendados que se indican son para una aplicación típica y pueden variar según los requisitos del sitio específico. / En raison des variations d'un site à l'autre, on ne peut pas fournir des directives exactes pour chaque situation. Les exigences d'encadrement et de dimensions recommandées sont indiquées pour une application typique et peuvent varier en fonction des exigences du site spécifique.
- To prevent damage to the finish, you should protect the shower cabin bottom with a cardboard protector before beginning the installation. / Para evitar dañar el acabado, cubra el piso de la ducha con un protector de cartón antes de iniciar la instalación. / Pour éviter d'endommager la finition, vous devriez protéger le fond de la cabine de douche avec un protecteur en carton avant de commencer l'installation. / Pour éviter d'endommager la finition, vous devriez protéger le fond de la cabine de douche avec un protecteur en carton avant de commencer l'installation.
- Ensure that there is sufficient structural support behind the shower wall to hold the weight of the shower door. If there is insufficient enough support, then reinforce the shower walls with wooden studs prior to shower door installation. [SEE FIG. 1] / Asegúrese de que haya suficiente soporte estructural detrás de la pared de la ducha para soportar el peso de la puerta de ducha. Si no hay suficiente apoyo, refuerce las paredes de la ducha con montantes de madera antes de instalar la puerta de la ducha. [VER FIG. 1] / Assurez-vous qu'il y a suffisamment de support structurel derrière la paroi de la douche pour supporter le poids de la porte de la douche. Si le support est insuffisant, renforcez les parois de la douche avec des montants en bois avant d'installer la porte de la douche. [VOIR FIG. 1]

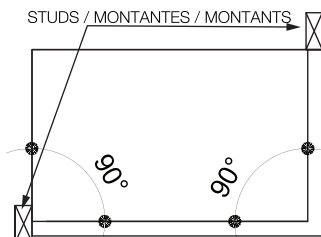


FIG.1

Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

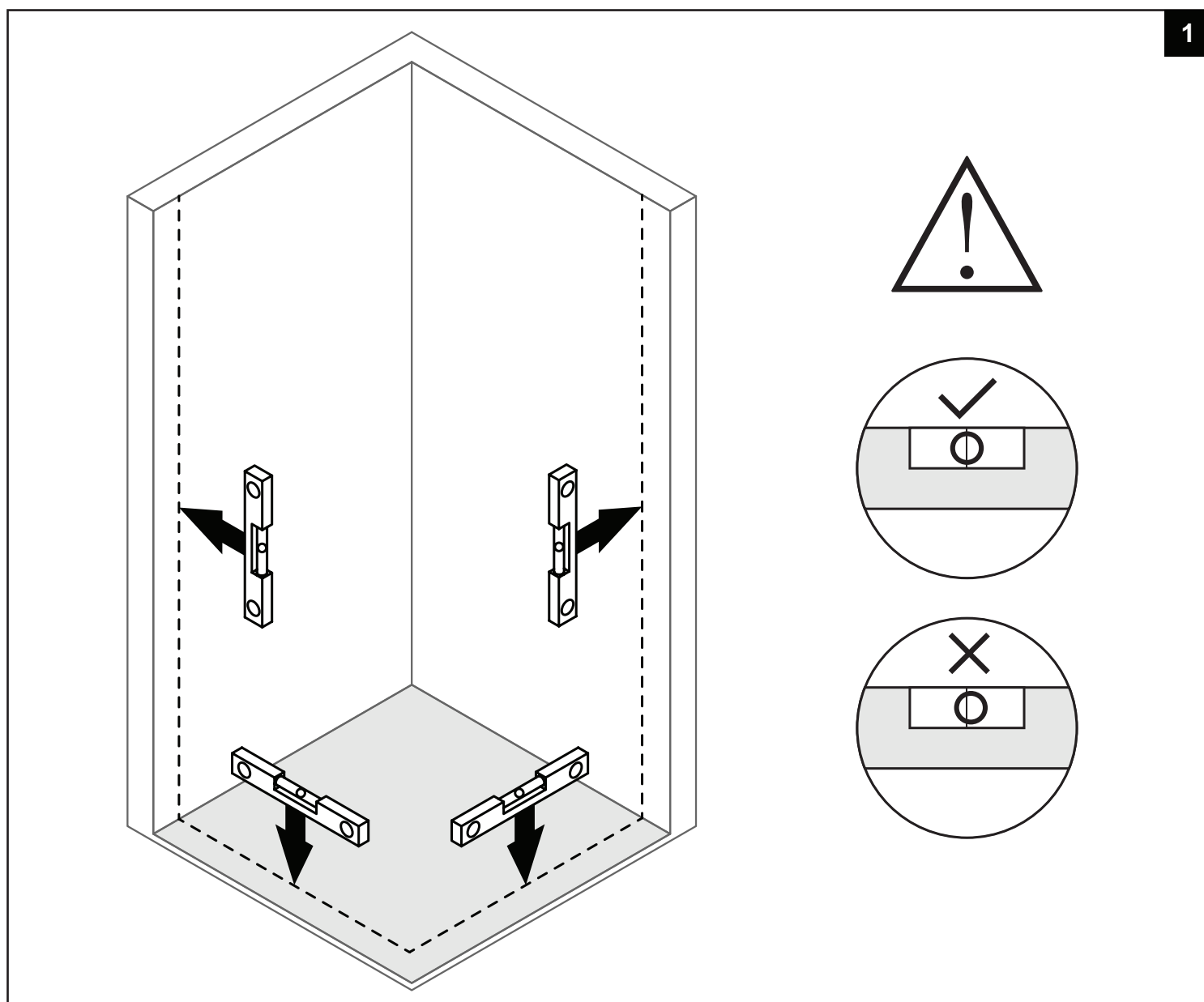
1

STEP 1 / PASO 1 / ÉTAPE 1

Make sure that the ground and the wall are flat before installing.

Asegúrese de que el suelo y la pared estén planos antes de la instalación.

Assurez-vous que le sol et le mur sont plats avant l'installation.



1

Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

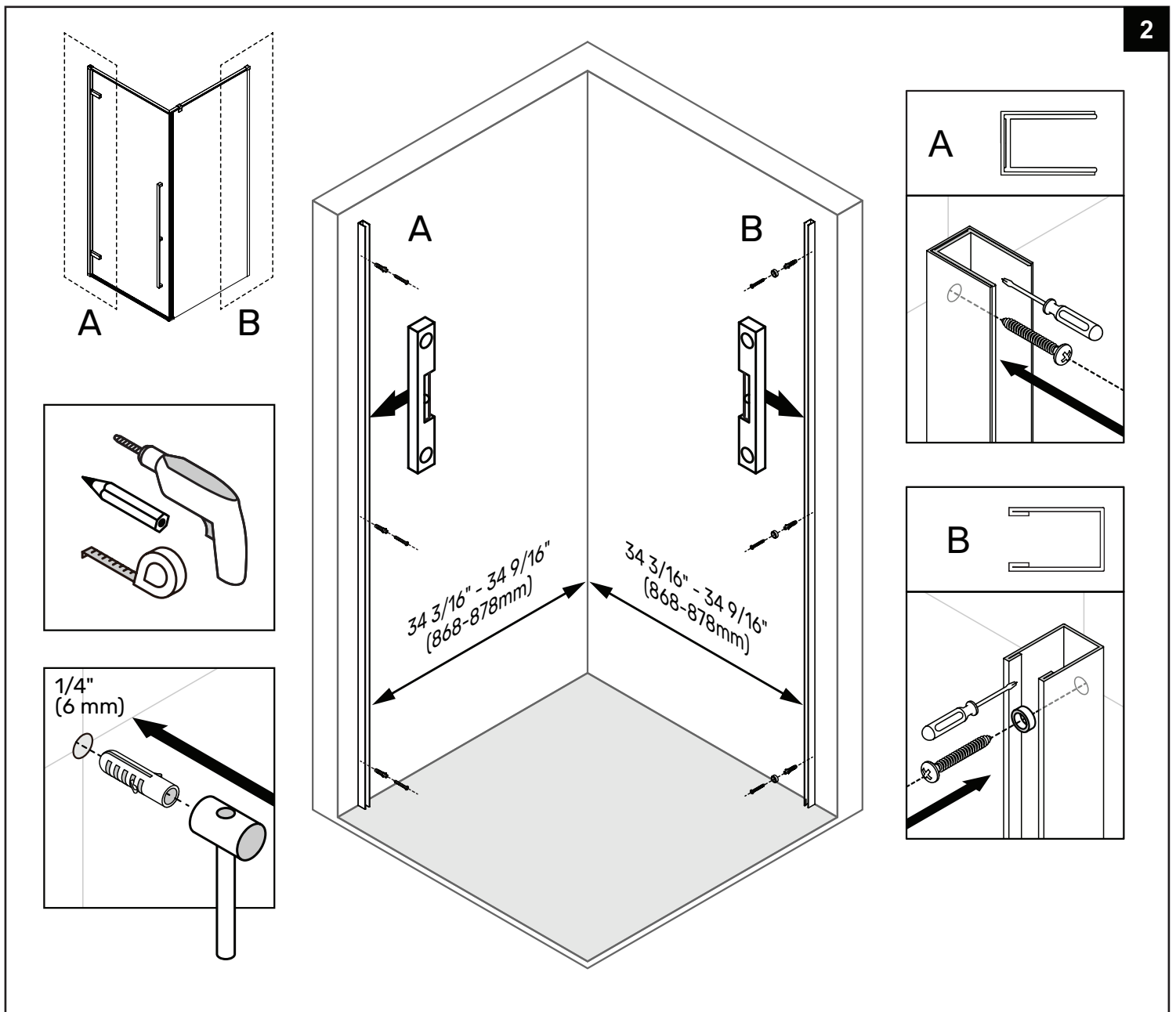
2

STEP 2 / PASO 2 / ÉTAPE 2

Measure the distance from the wall to the vertical guide rails on both sides to ensure that there is enough space for installation; Use a level to keep the Vertical Rail level, draw a line for positioning, drill a hole, insert a 6mm white plastic anchor, and lock the Vertical Rail with 4*40mm screws. (Identify the vertical guide rail A of the door panel and the vertical guide rail B of the fixed panel before installing)

Mida la distancia desde la pared hasta los rieles de guía verticales en ambos lados para asegurarse de que haya suficiente espacio para la instalación; Utilice un nivel para mantener el riel vertical en posición vertical, dibuje una línea para colocarlo, taladre un agujero, inserte un anclaje de plástico blanco de 6 mm y bloquee y fije el riel vertical con tornillos de 4*40 mm. (Preste atención para distinguir la guía vertical A del panel de la puerta y la guía vertical B del panel fijo)

Mesurez la distance entre le mur et les rails de guidage verticaux des deux côtés pour vous assurer qu'il y a suffisamment d'espace pour l'installation ; Utilisez un niveau pour maintenir le rail vertical à la verticale, tracez une ligne pour le positionnement, percez un trou, insérez une ancre en plastique blanc de 6 mm, puis verrouillez et fixez le rail vertical avec des vis de 4 x 40 mm. (Attention à distinguer le rail de guidage vertical A du panneau de porte et le rail de guidage vertical B du panneau fixe)



2

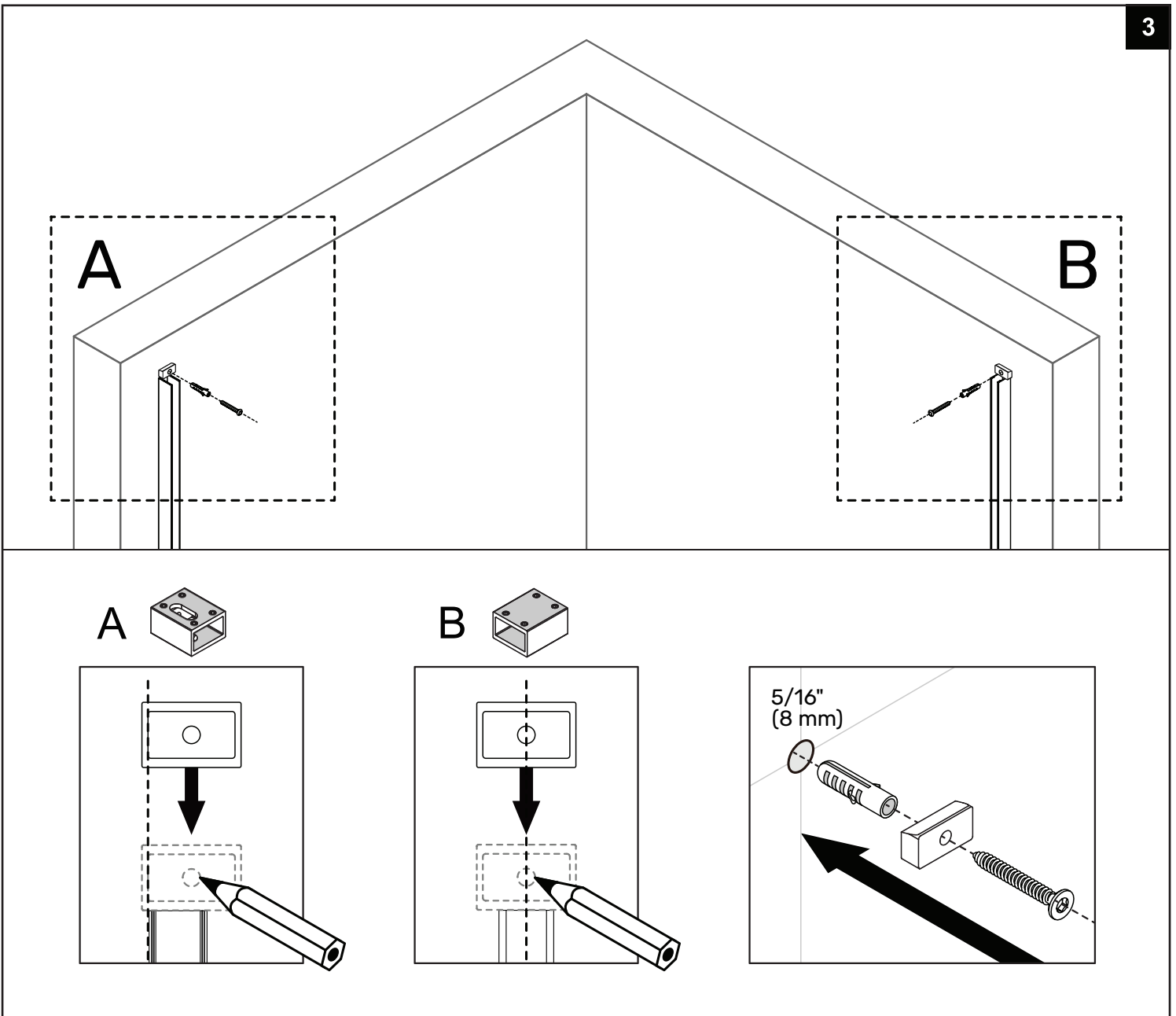
Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

3 STEP 3 / PASO 3 / ÉTAPE 3

Locate the position of the Wall mount bracket base, draw a line mark, drill a hole, insert an 8mm White plastic anchor, and lock and fix the Wall mount bracket base with a Hex screw 1 5/8". (Identify the wall mount bracket for door panel A and fixed panel B before installing.)

Ubique la posición de la base del soporte de montaje en pared, dibuje una línea, taladre un orificio, inserte un anclaje de plástico blanco de 8 mm y bloquee y fije la base del soporte de montaje en pared con un tornillo hexagonal de 1 5/8". (Preste atención para distinguir el soporte de montaje en pared para el panel de la puerta A y el panel fijo B.)

Localisez la position de la base du support de montage mural, tracez une ligne, percez un trou, insérez une cheville en plastique blanc de 8 mm, puis verrouillez et fixez la base du support de montage mural avec une vis hexagonale 1 5/8". (Faites attention à distinguer le support de montage mural pour le panneau de porte A et le panneau fixe B.)



Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

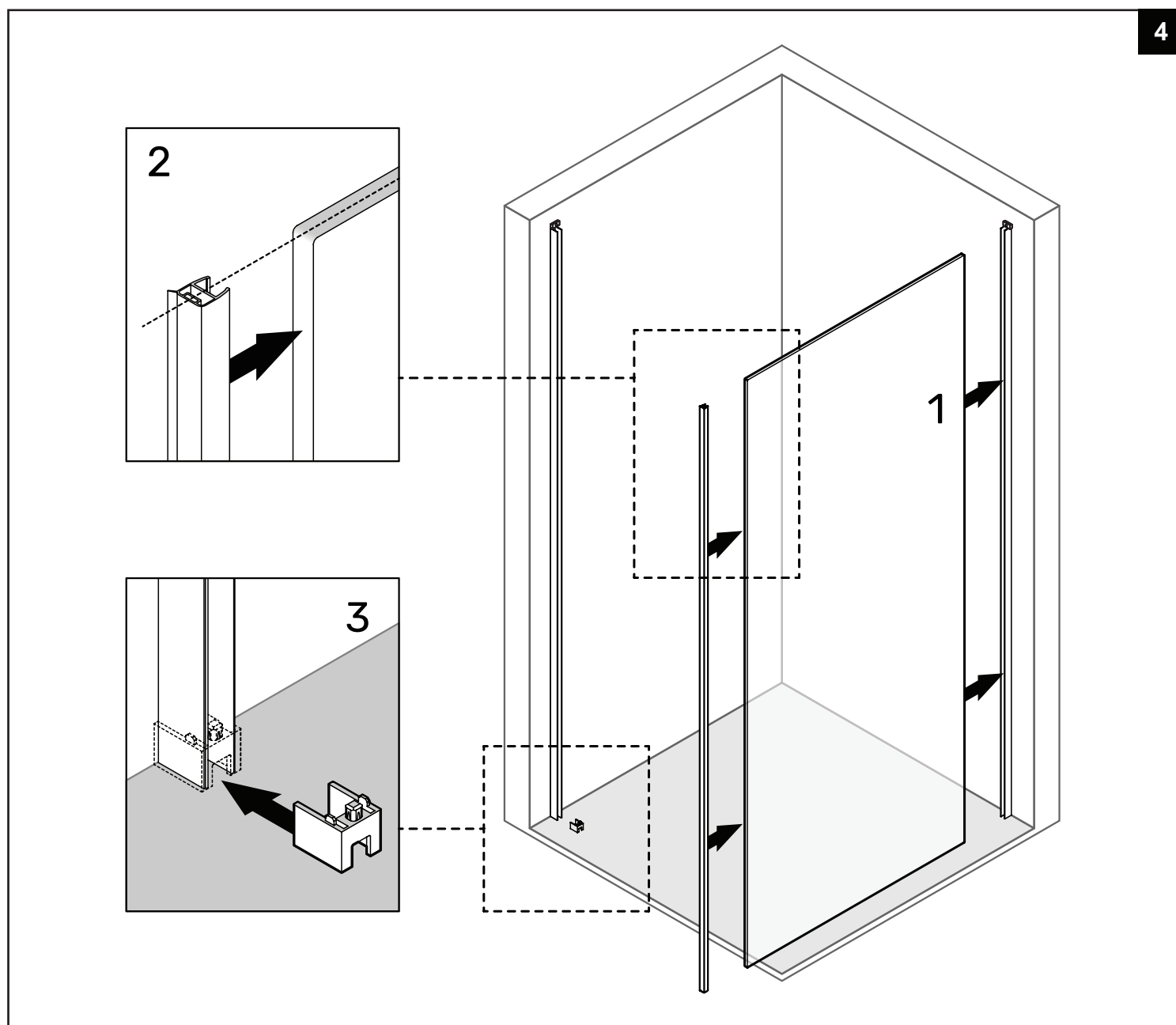
4

STEP 4 / PASO 4 / ÉTAPE 4

Insert the fixed panel into vertical rail B, and then install the magnetic seal strip for fixed panel. Finally, install the threshold clip of the door panel.

Inserte el panel fijo en el riel vertical B y luego instale la tira de sellado magnético para el panel fijo. Finalmente, instale el clip Umbral del panel de la puerta.

Insérez le panneau fixe dans le rail vertical B, puis installez la bande de joint magnétique pour panneau fixe. Enfin, installez le clip de seuil du panneau de porte.



9

Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

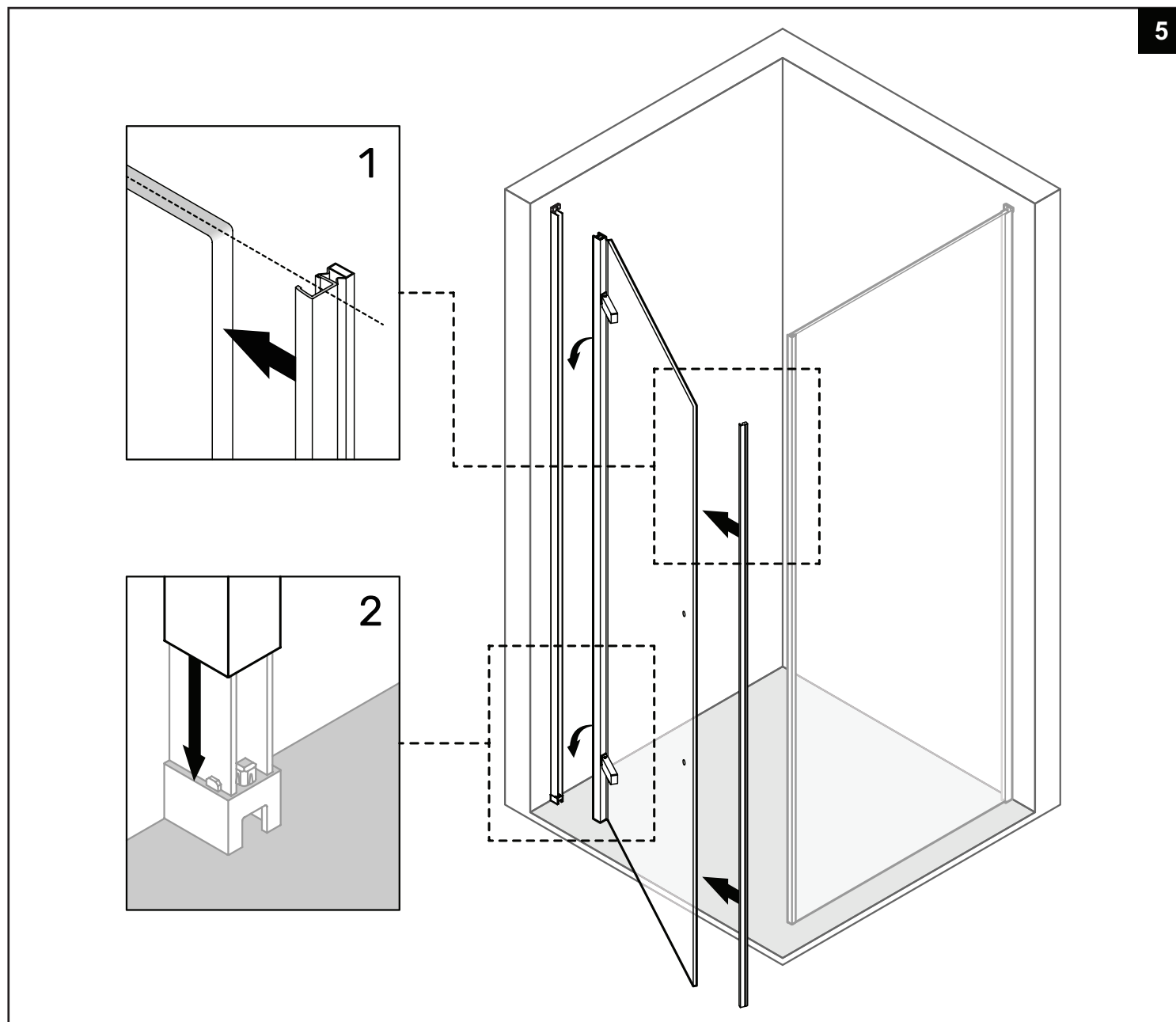
5

STEP 5 / PASO 5 / ÉTAPE 5

Install magnetic seal strip for door panel. Then insert door panel into threshold clip.

Instale la tira de sello magnético para el panel de la puerta. Luego inserte el panel de la puerta en el clip de umbral."

Installez la bande d'étanchéité magnétique pour le panneau de porte. Insérez ensuite le panneau de porte dans le clip de seuil.



Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

6

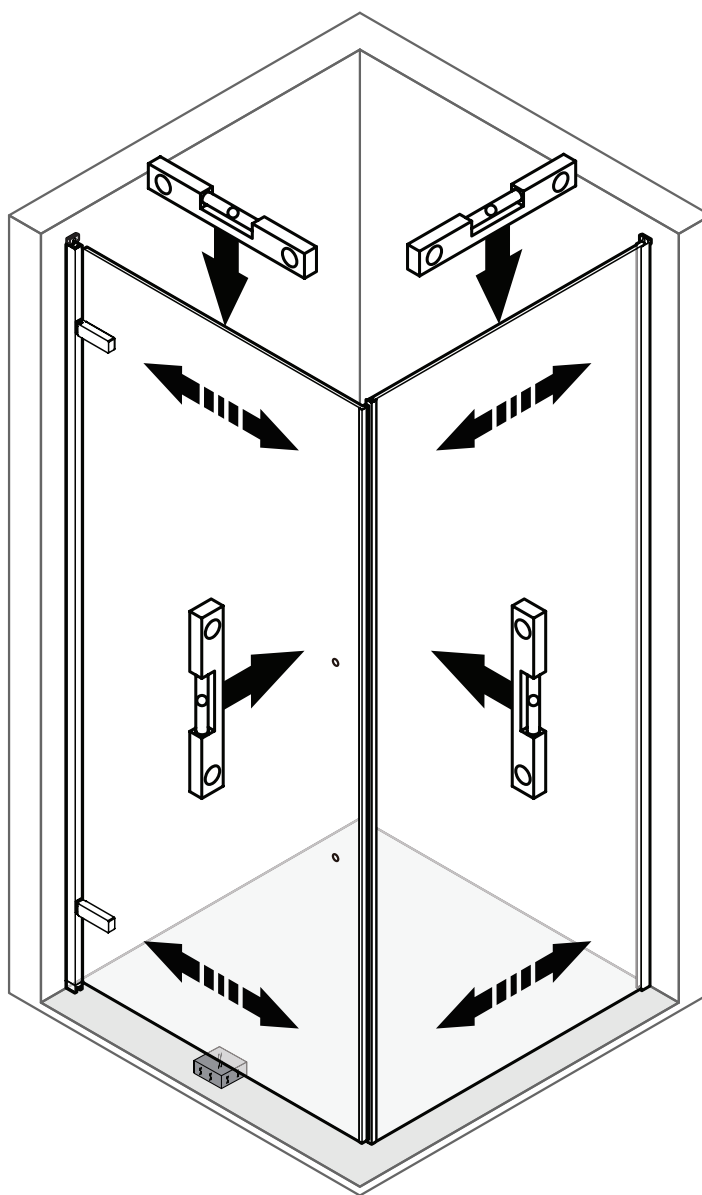
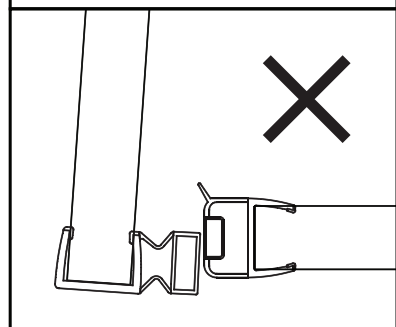
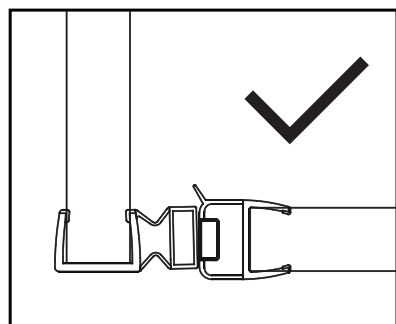
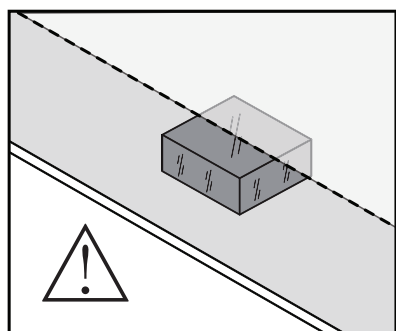
STEP 6 / PASO 6 / ÉTAPE 6

Place wooden blocks at the bottom of the door panel to adjust the level to ensure that the magnetic seal strip is installed properly.

Coloque bloques de madera en la parte inferior del panel de la puerta para ajustar el nivel y asegurarse de que la tira de sellado magnético esté instalada correctamente.

Placez des blocs de bois au bas du panneau de porte pour ajuster le niveau afin de vous assurer que la bande de joint magnétique est correctement installée.

6



Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

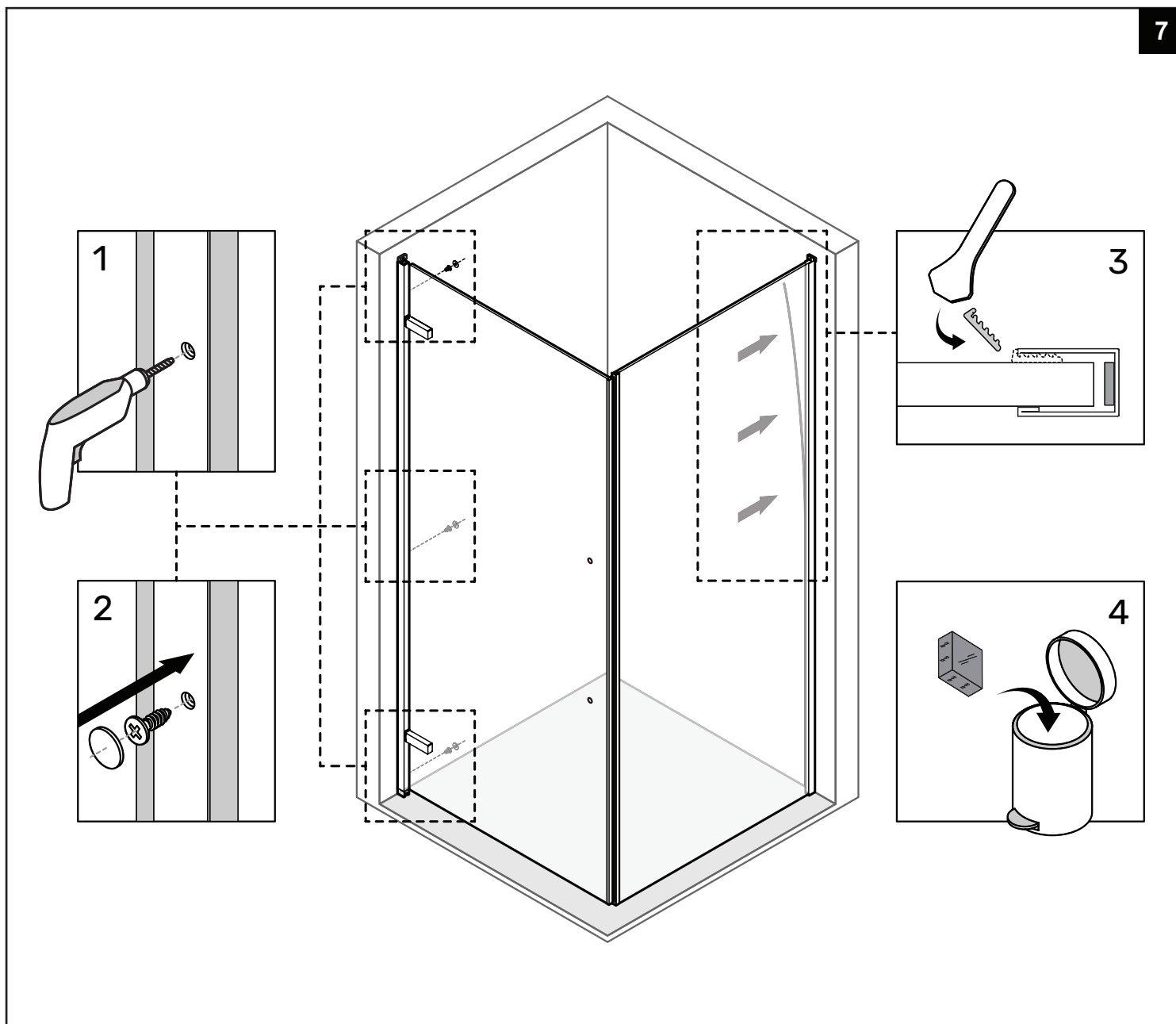
7

STEP 7 / PASO 7 / ÉTAPE 7

Punch holes on the Vertical rail for door panel; lock and fix with 4*10mm screws, and cover the screws with screw covers; Insert the seal strip for fixed panel on the Vertical rail for fixed panel; Remove the wood block afterwards.

Haga agujeros en el riel vertical para el panel de la puerta; bloquee y fije con tornillos de 4*10 mm y cubra los tornillos con tapas para tornillos; Inserte la tira de sellado para panel fijo en el Riel vertical para panel fijo; Retire el bloque de madera después.

Percez des trous sur le rail vertical du panneau de porte; verrouillez et fixez avec des vis 4*10mm et couvrez les vis avec des cache-vis; Insérez la bande d'étanchéité pour panneau fixe sur le rail vertical pour panneau fixe; Retirez ensuite le bloc de bois.



7

Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

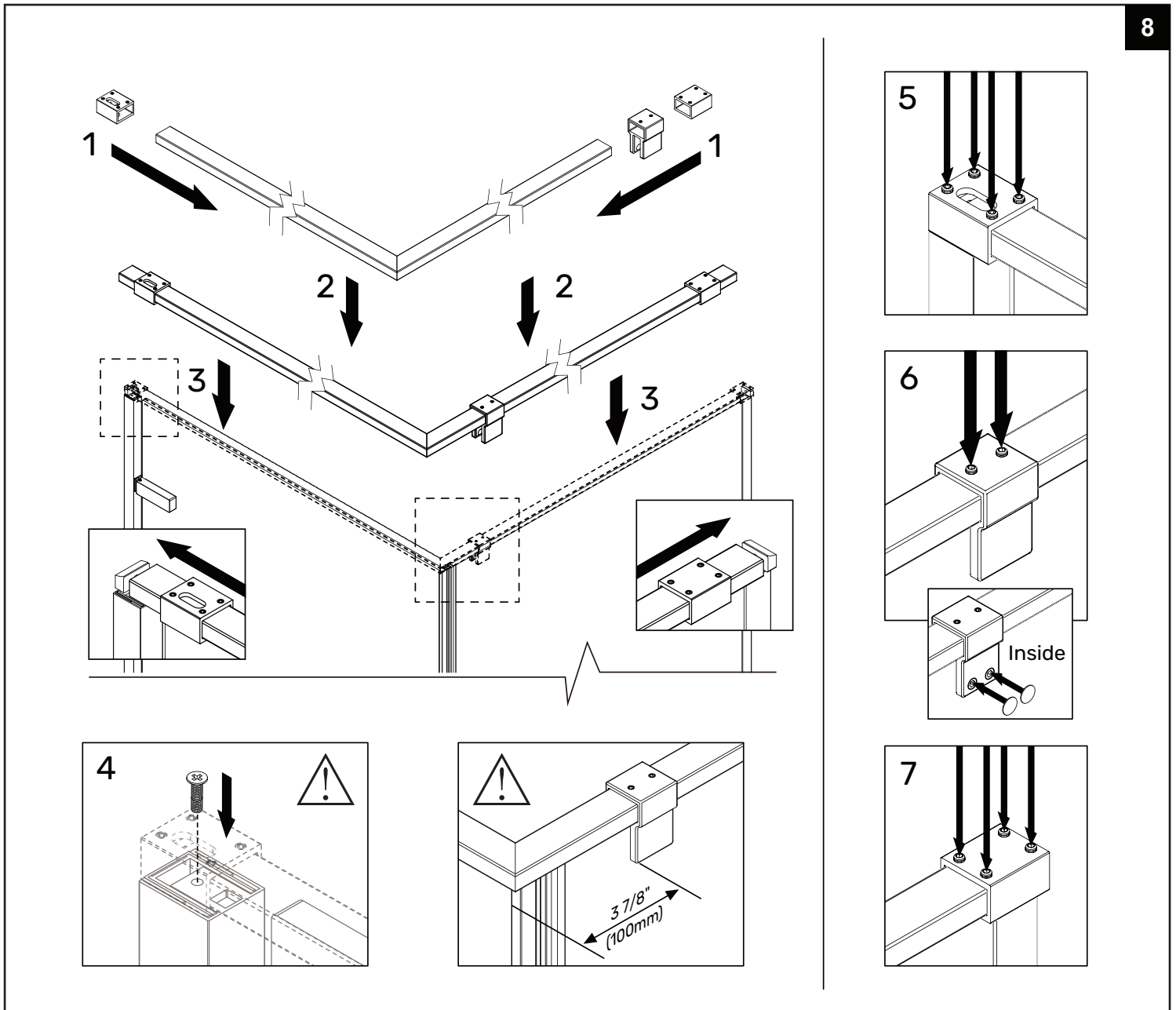
8

STEP 8 / PASO 8 / ÉTAPE 8

Install Top rail according to the direction of door opening; Loosen the screws of Wall mount bracket and Fixed panel holder, and put them into Top rail; Push the Wall mount brackets at both ends into the Vertical rail, and then lock them into position; (Note: Use 4*28mm to lock and fix the Wall mount brackets to the Vertical Rail, as shown in Figure 4) Adjust the distance between the Fixed panel holder and the edge, lock it and cover it with a screw cover.

Instale el riel superior de acuerdo con la dirección de apertura de la puerta; Afloje los tornillos del soporte de montaje en pared y el soporte del panel fijo y colóquelos en el riel superior; Empuje los soportes de montaje en pared en ambos extremos en el riel vertical y luego bloquéelos; (Nota: use 4*28 mm para bloquear y fijar los soportes de montaje en pared al riel vertical, como se muestra en la Figura 4) Ajuste la distancia entre el soporte del panel fijo y el borde, bloquéelo y cúbralo con una cubierta para tornillos.

Installez le rail supérieur en fonction du sens d'ouverture de la porte ; Desserrez les vis du support de montage mural et du support de panneau fixe, et placez-les dans le rail supérieur ; Poussez les supports de montage mural aux deux extrémités dans le rail vertical, puis verrouillez-les ; (Remarque : utilisez 4 x 28 mm pour verrouiller et fixer les supports de montage mural au rail vertical, comme illustré à la figure 4) Ajustez la distance entre le support de panneau fixe et le bord, verrouillez-le et recouvrez-le d'un cache-vis.



8

Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

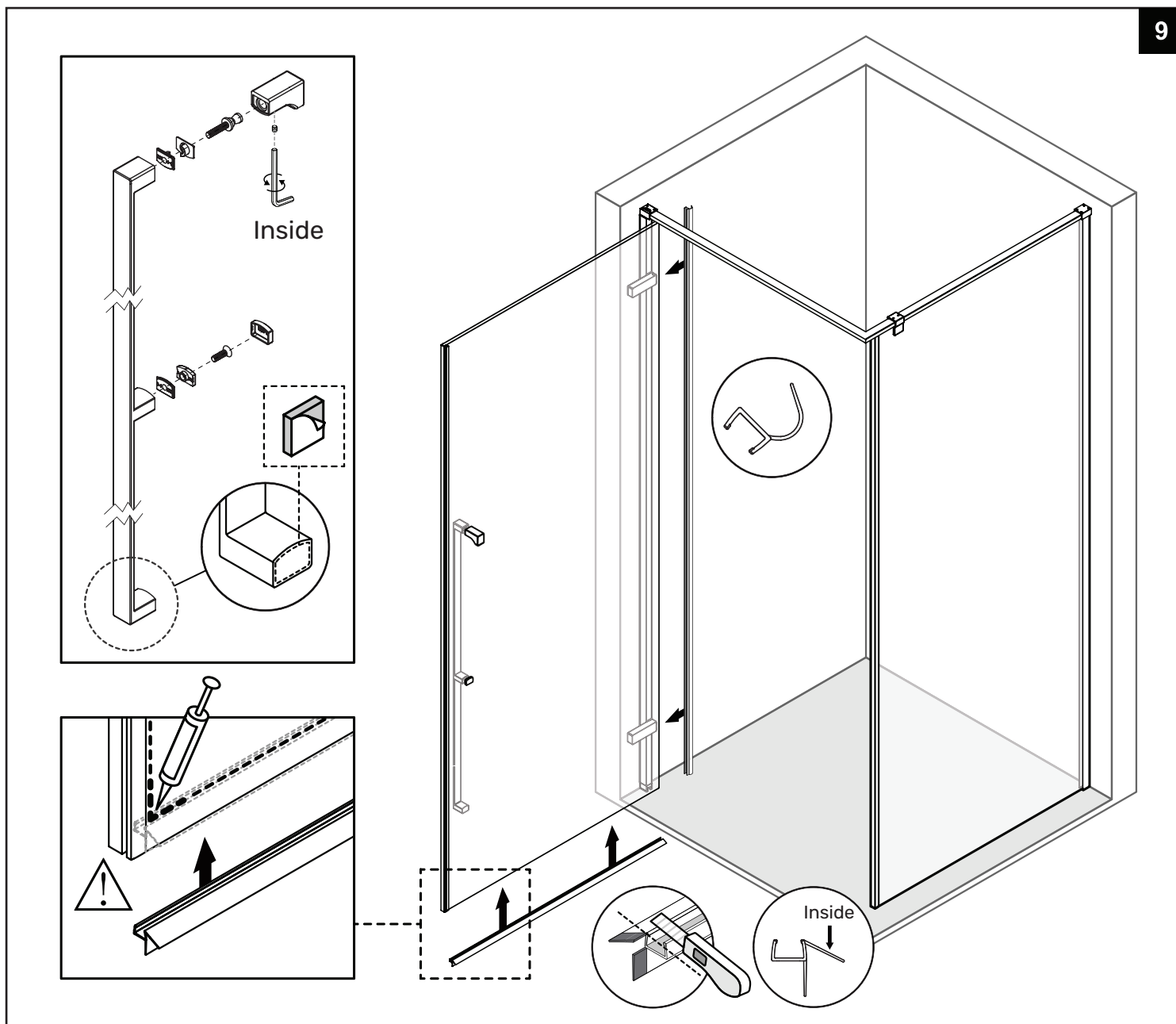
9

STEP 9 / PASO 9 / ÉTAPE 9

When installing the handle, make sure it's in the correct direction; when installing, tear off the adhesive film at the bottom and stick it on the Door panel; Install the Seal strip for door panel and Door bottom seal strip; apply silicone on the joint of the adhesive strip.

Al instalar el mango, asegúrese de que esté en la dirección correcta; al instalar, retire la película adhesiva en la parte inferior y péguela en el panel de la puerta; Instale la tira de sellado para el panel de la puerta y la tira de sellado inferior de la puerta; aplicar silicona en la unión de la tira adhesiva.

Lors de l'installation de la poignée, assurez-vous qu'elle est dans la bonne direction ; lors de l'installation, déchirez le film adhésif en bas et collez-le sur le panneau de porte ; Installez la bande d'étanchéité pour le panneau de porte et la bande d'étanchéité inférieure de la porte ; appliquer du silicone sur le joint de la bande adhésive.



Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

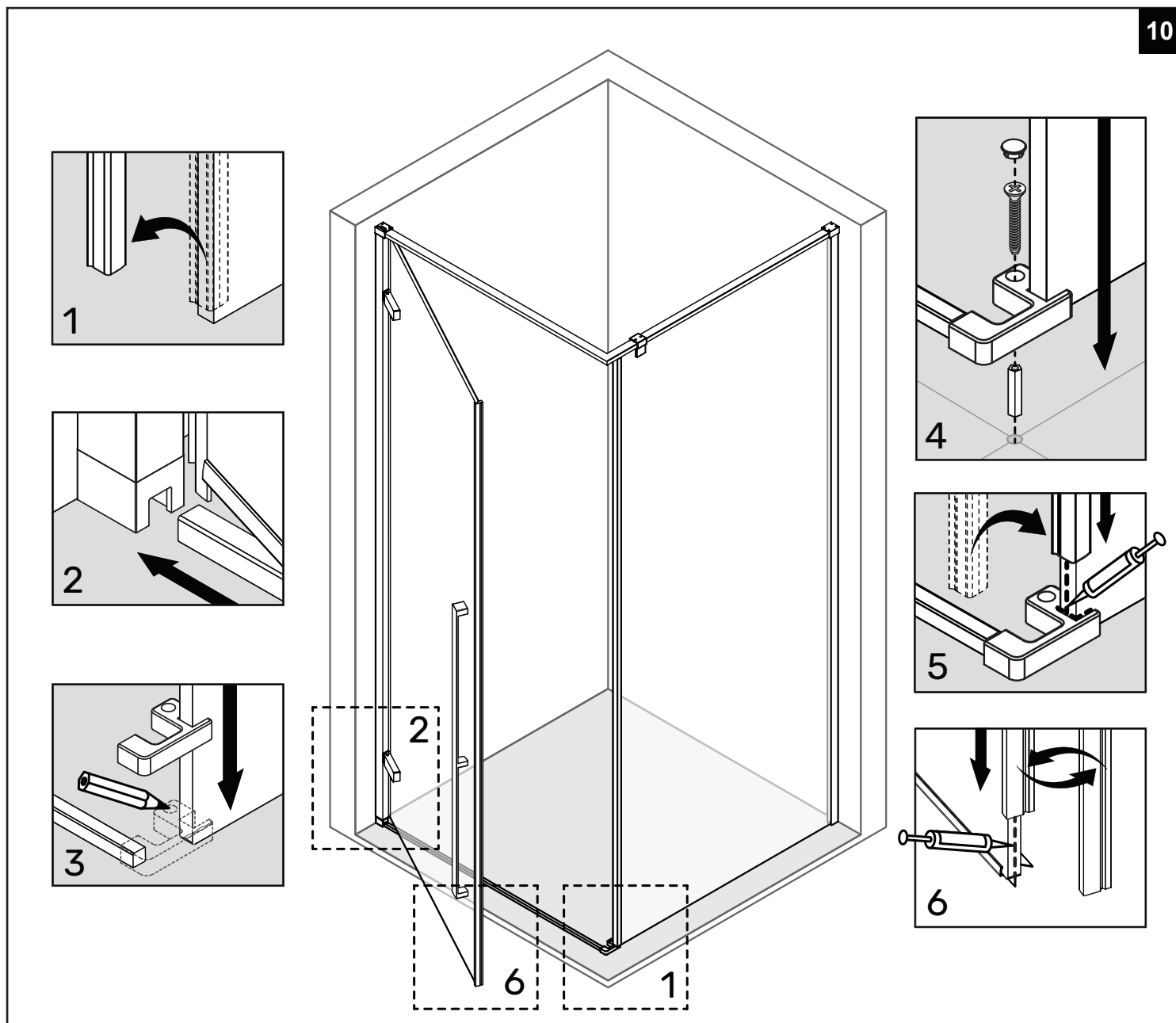
10

STEP 10 / PASO 10 / ÉTAPE 10

Remove Magnetic seal strip for fixed panel, install Door threshold; Place the threshold clip L or R, draw a line for positioning, drill a hole, insert the Green anchor, and then lock and fix the clip with 4*30mm screws; Apply silicone to the bottom of the seal strip of the Door panel and fixed panel.

Retire la tira de sellado magnético para el panel fijo, instale el umbral de la puerta; Coloque el clip de umbral L o R, dibuje una línea para el posicionamiento, taladre un orificio, inserte el anclaje verde y luego bloquee y fije el clip con tornillos de 4*30 mm; Aplique silicona en la parte inferior de la tira de sellado del panel de la puerta y el panel fijo.

Retirez la bande d'étanchéité magnétique du panneau fixe, installez le seuil de porte; Placez le clip de seuil L ou R, tracez une ligne pour le positionnement, percez un trou, insérez l'ancre verte, puis verrouillez et fixez le clip avec des vis 4*30mm; Appliquez du silicone au bas de la bande d'étanchéité du panneau de porte et du panneau fixe.



10

Installation Steps / Pasos para la instalación / Étapes de l'installation

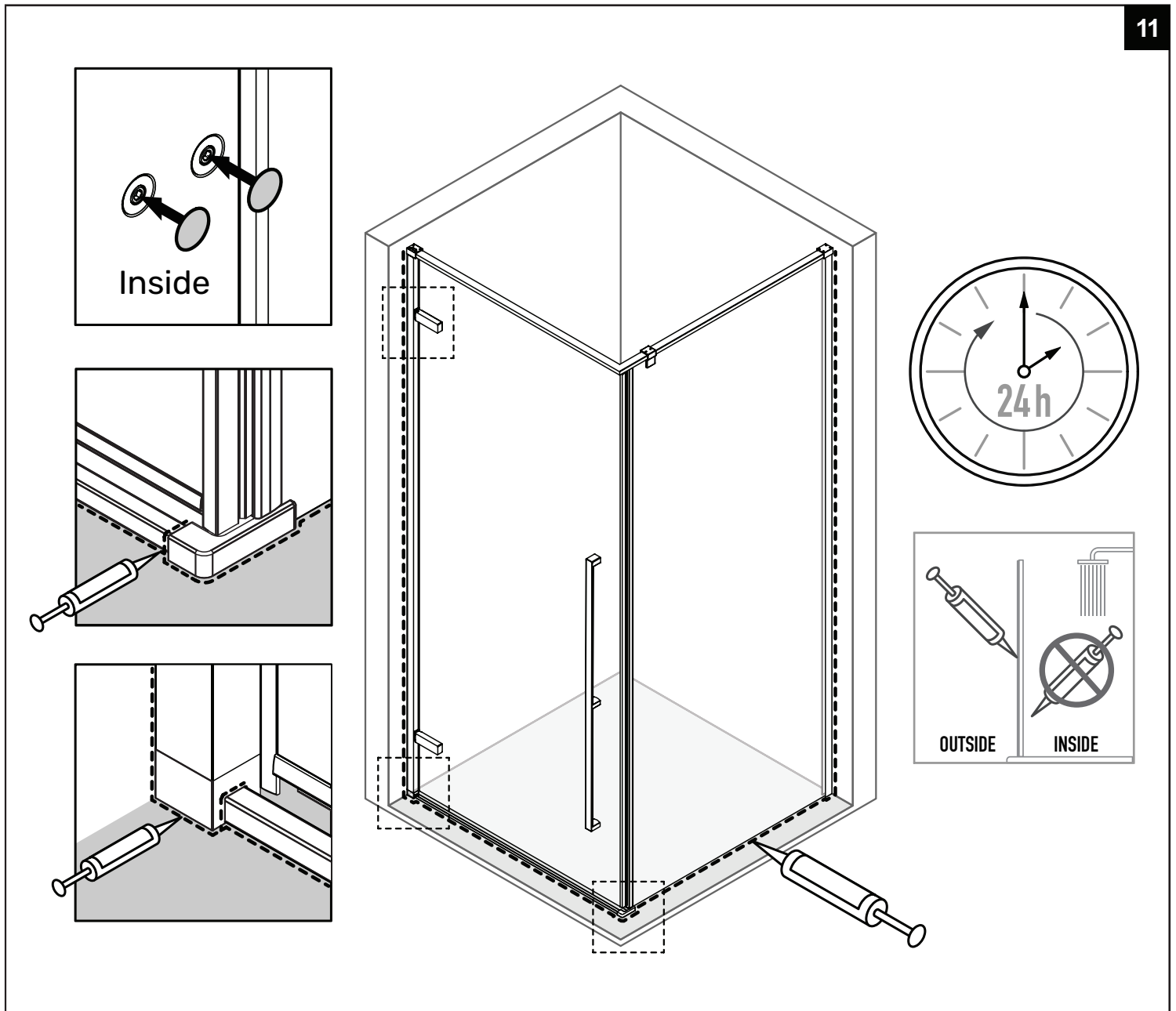
11

STEP 11 / PASO 11 / ÉTAPE 11

Cover the screw cover of the hinge, apply silicone on the connection between the rail and the wall, the threshold and the threshold clip (make sure to apply evenly). Avoid getting the shower door wet for at least 24 hours after application.

Cubra la tapa del tornillo de la bisagra, aplique silicona en la conexión entre el riel y la pared, el umbral y el clip del umbral (asegúrese de aplicar uniformemente). Evite mojar la puerta de la ducha durante al menos 24 horas después de la aplicación.

Couvrez le cache vis de la charnière, appliquez du silicone sur la liaison entre le rail et le mur, le seuil et le clip de seuil (assurez-vous d'appliquer uniformément). Évitez de mouiller la porte de la douche pendant au moins 24 heures après l'application.



11

Modern faucets and showers consist of very different materials to comply with the needs of the market with regard to design and functionality. To avoid damage and reclamations, it is necessary to consider certain criteria when cleaning. Be sure to avoid using abrasive materials while cleaning VIGO products.

REGISTER YOUR PRODUCT

IN ORDER TO ACTIVATE YOUR WARRANTY
YOU MUST REGISTER YOUR PRODUCT

VIGOINDUSTRIES.COM/REGISTER/



ACTIVATE NOW

CLEANING INSTRUCTIONS FOR FAUCETS AND SHOWERS

Please follow the instructions on your cleaning materials. In addition, pay attention to the following points:

- Clean the faucets and showers as needed and when required.
- The amount of cleaning product needed and the time the cleaner needs in order for effective cleaning to take place should be adjusted according to products; cleaning product should not be left on VIGO product longer than necessary.
- Clean regularly to prevent calcification.
- When using spray cleaner, spray first onto a cloth or sponge - never directly spray onto the sanitary tapware as drops could enter openings and gaps and cause damage.
- After cleaning, rinse thoroughly with clean water to remove any cleaner residue.
- Recommended cleaning solution for hard water and soap scum is to use 50/50 water and vinegar solution.



NEVER SPRAY
DIRECTLY
ON TAPWARE



SPRAY ONTO
SPONGE/ CLOTH



CLEAN
REGULARLY



RINSE THOROUGHLY
WITH CLEAN WATER

CLEANING MATERIAL FOR FAUCETS AND SHOWERS

Acids are necessary ingredients of cleaning materials for removing lime, however, please pay attention to the following points when cleaning faucets and showers:

- Only use cleaning materials that are explicitly provided for this type of application.
- Never use cleaning materials that contain hydrochloric, formic or acetic acid, as they cause considerable damage.
- Phosphoric acid is also restricted as it can cause damage to the finish.
- Never mix any cleaning material with another.
- Never use cleaning materials that have an abrasive effect, such powdered and industrial cleansers, scouring pads or micro fiber cloths.

~~Hydrochloric~~

~~Formic~~

~~Acetic Acid~~

~~Phosphoric~~

Los grifos y las duchas modernas están fabricados con materiales muy diversos para cumplir con las necesidades del mercado en lo que tiene que ver con diseño y funcionalidad. Para evitar daños y reclamaciones, es necesario tener en cuenta ciertos criterios al limpiarlos. Evite el uso de materiales abrasivos al limpiar los productos VIGO.

REGISTRE SU PRODUCTO

ES NECESARIO REGISTRAR SU PRODUCTO PARA ACTIVAR SU GARANTÍA

VIGOINDUSTRIES.COM/REGISTER/



ACTIVATE NOW

INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA PARA GRIFOS Y DUCHAS

Le rogamos seguir las instrucciones indicadas en sus productos de limpieza. Preste además atención a los siguientes puntos:

- Limpie grifos y duchas cuando sea necesario.
- La cantidad del producto de limpieza y el tiempo que necesita el limpiador para actuar eficazmente deben ser ajustados en función del producto utilizado. El limpiador no debe dejarse actuar sobre el producto VIGO más de lo estrictamente necesario.
- Limpie grifos y duchas regularmente para evitar la calcificación.
- Cuando use un limpiador en aerosol, rocíe el producto primero sobre un paño o esponja. Nunca rocíe directamente sobre el grifo, ya que las gotas podrían penetrar en aberturas y huecos y causar daños.
- Después de la limpieza, enjuague bien con agua limpia para eliminar cualquier residuo del limpiador.
- La solución de limpieza recomendada para agua dura y residuos de jabón es una solución de 50% de agua y 50% de vinagre.



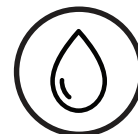
NUNCA ROCÍE DIRECTAMENTE SOBRE LA GRIFERÍA



ROCÍE SOBRE UNA ESPONJA/UN PAÑO



LIMPIE REGULARMENTE



ENJUAGUE BIEN CON AGUA LIMPIA

MATERIALES DE LIMPIEZA PARA GRIFOS Y DUCHAS

Los ácidos son ingredientes que los materiales de limpieza deben contener necesariamente para eliminar la calcificación. Sin embargo, preste atención a los siguientes puntos al limpiar grifos y duchas:

- Utilice únicamente materiales de limpieza creados explícitamente para este tipo de uso.
- Nunca use materiales de limpieza que contengan ácido clorhídrico, fórmico o acético, ya que causan daños considerables.
- El uso de ácido fosfórico también debe ser evitado, ya que puede dañar el acabado.
- Nunca mezcle un material de limpieza con otro.
- Nunca utilice materiales de limpieza que tengan un efecto abrasivo, tales como limpiadores en polvo e industriales, esponjas abrasivas o paños de microfibra.

~~Ácido clorhídrico~~

~~Ácido fórmico~~

~~Ácido acético~~

~~Ácido fosfórico~~

Les douches et les robinets modernes sont constitués de différents matériaux afin de répondre aux besoins du marché en matière de style et de fonctionnalité. Il est nécessaire de respecter certains critères afin d'éviter tout dommage ou toute réclamation. Évitez d'utiliser certaines matières abrasives lorsque vous nettoyez les produits VIGO.

ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT

VOUS DEVEZ ENREGISTRER VOTRE PRODUIT
AFIN D'EN ACTIVER LA GARANTIE

[VIGOINDUSTRIES.COM/REGISTER/](https://vigoindustries.com/register/)



ACTIVEZ MAINTENANT

INSTRUCTIONS POUR LE NETTOYAGE DES ROBINETS ET DES DOUCHES

Bien vouloir suivre les instructions à propos des produits de nettoyage. De plus, portez une attention particulière aux points suivants:

- Nettoyez les robinets et les douches aussi souvent que nécessaire.
- La quantité de produits nettoyants requise et la durée du nettoyage pour être efficace devraient être ajustées selon les produits. Les produits de nettoyage ne doivent pas être laissés sur les produits VIGO plus longtemps que nécessaire.
- Nettoyez régulièrement afin de prévenir la calcification.
- Si vous utilisez un nettoyant à vaporiser, toujours le vaporiser en premier sur un chiffon ou une éponge. Ne jamais vaporiser directement sur la robinetterie car des gouttes pourraient pénétrer dans les ouvertures et les fentes et causer ainsi des dommages.
- Rincez à fond avec de l'eau propre afin d'enlever tout résidu de produit après le nettoyage.
- La solution nettoyante recommandée pour l'eau calcaire et les résidus de savon est une solution composée à 50% d'eau et à 50% de vinaigre.



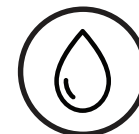
NE JAMAIS VAPORISER
DIRECTEMENT SUR
LA ROBINETTERIE



VAPORISEZ SUR
UNE ÉPONGE/UN CHIFFON



NETTOYEZ
RÉGULIÈREMENT



RINCEZ À FOND
AVEC DE L'EAU PROPRE

PRODUITS NETTOYANTS POUR ROBINETS ET DOUCHES

Les acides sont des composants nécessaires des produits nettoyants pour enlever le calcaire. Cependant, bien vouloir prêter attention aux points suivants lorsque vous nettoyez les douches et les robinets:

- N'utilisez que des produits nettoyants faits expressément pour ce type d'utilisation.
- N'utilisez jamais de produits nettoyants contenant de l'acide hydrochlorique, formique ou acétique car ils causent des dommages importants.
- L'acide phosphorique est aussi à éviter car il pourrait endommager le fini. Ne mélangez jamais un produit nettoyant avec un autre.
- N'utilisez jamais de produits nettoyants qui ont un pouvoir abrasif comme les poudres et nettoyants industriels, les tampons à récurer et les chiffons en microfibres.

~~Hydrochlorique~~

~~Formique~~

~~Acide acétique~~

~~Phosphorique~~

SHOWER DOORS / TUB DOORS / SHOWER ENCLOSURES / SHOWER SCREENS LIMITED LIFETIME WARRANTY

VIGO

VIGO INDUSTRIES, LLC ("VIGO") EFFECTIVE JULY 1, 2023

VIGO offers the following limited warranty on each of its SHOWER DOORS/TUB DOORS/SHOWER ENCLOSURES/SHOWER SCREENS Products* (the "Product"). This warranty extends only to the original purchaser/end-user for personal household use and is not transferrable. For commercial use, additional limitations apply.

VIGO warrants the seal strip components to be free from defects in workmanship and materials under normal household use for the period of FIVE (5) years from the initial date of purchase by the purchaser/end-user, contractor, or builder from VIGO or an authorized VIGO Dealer. VIGO warrants the hardware components to be free from defects in workmanship and materials under normal household use for the period of FIVE (5) years from the initial date of purchase by the purchaser/end-user, contractor, or builder from VIGO or an authorized VIGO Dealer.

VIGO warrants the structural glass of the Product to be free from defects in workmanship and materials under normal household use for the 5 years for parts and finish of the product by the original purchaser/end-user. Subject to the Warranty provisions below, any product reported to VIGO or an authorized dealer as being defective within the warranty period will receive replacement parts and/or troubleshooting assistance to correct the issue. If a replacement unit is deemed necessary by VIGO, the replacement will be made with the same model (or with a product of equal value). This warranty extends to the original purchaser/end-user and is not transferrable to a subsequent owner. Neither the distributor, authorized dealer, nor any other person has been authorized to make any affirmation, representation, or warranty other than those contained in this warranty. Products sold in "as-is" condition, closeouts, discounted, resale, return purchases or purchases made through non-authorized dealers are not covered under the terms of this warranty. Any affirmation, representation, or warranty other than those contained in this warranty shall not be enforceable against VIGO or any other person. VIGO reserves the right to modify this warranty at any time with the understanding that such modifications will not alter the warranty conditions applicable at the time of sale for the products in question.

LIMITATIONS

This warranty shall not apply to instances of incorrect operating procedures, breakages, or damages caused by fault through improper installation, carelessness, abuse, misuse, misapplication, improper maintenance, or alteration of the Product, as well as damage due to hard water, chemical or natural corrosion, accident, fire, flood, an act of God, or any other casualty. When cleaning, handling, and maintaining the Product, avoid abrasive cleaners, steel wools, and harsh chemicals as these will scratch, damage and/or dull the product and/or finish and void this warranty. The owner/end-user of the Product covered by the present warranty is entirely responsible for all labor costs, proper installation and any applicable plumbing or electrical wiring. VIGO neither installs nor supervises installation, nor hires contractors for this purpose. VIGO cannot be held responsible for any default, breakage, or damages caused thereby or resulting thereof, either directly or indirectly. The owner/end-user must provide requested images, photos, videos of the Product as described in the installation guide so that VIGO can properly troubleshoot and execute the warranty specified herein. All repair expenses and labor are the responsibility of the owner/end-user. This warranty does not apply to Products that have not been installed or operated in accordance with instructions supplied by VIGO and all applicable rules, regulations, and legislation pertaining to such installations. This warranty does not apply unless the VIGO Product is installed by a fully insured, licensed professional. VIGO strongly recommends that such licensed professional have experience in the installation of bathroom and kitchen products. Installation of certain products, including but not limited to glass products (i.e. shower doors and glass sinks) by an inexperienced person may result in glass breakage, and consequently may cause personal injury or death. VIGO is not liable for personal injuries or deaths to any persons or for any direct special, incidental or consequential damage, loss of time, loss of profits, inconvenience, incidental expenses, labor or material charges, or other costs resulting from the use of the Product or equipment pertaining to the application of the present warranty, or resulting from the removal or replacement of any product or element or part covered by this warranty.

EXCEPT AS OTHERWISE PROVIDED ABOVE, VIGO MAKES NO WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURCHASE OR COMPLIANCE WITH ANY CODE. VIGO cannot be held liable for any amount over and above the purchase price paid for the Product by the owner/end-user, contractor, builder, or other installation professional.

COMMERCIAL LIMITATIONS

In addition to the above conditions and limitations, the warranty period for the products installed for commercial applications or used in commercial ventures is ONE (1) year from the initial date of purchase by the owner/end-user, contractor, or builder from an authorized dealer. VIGO is not responsible for loss of use or profit under any circumstances. If the product is used as a display, the warranty period begins when the product is placed on display. This warranty gives the owner/end-user specific legal rights. The owner/end-user may also have other rights which may vary from one state or province to another.

WARRANTY CONDITIONS

In order to obtain the warranty provided, please contact the VIGO Product Support Department during normal business hours at **866-591-7792**, option 2 or via email at **SUPPORT@VIGOINDUSTRIES.COM**. VIGO will assist with troubleshooting and provide replacement parts as described above when the following conditions have been met: the failure is of the nature or type covered by the warranty; the user has informed VIGO of the nature of the problem during the warranty period; conclusive evidence (e.g. proof of purchase and images, video, etc.) is provided to the foregoing by the user proving that the failure occurred or was discovered within the warranty period. VIGO's warranty obligation shall be discharged upon tender of replacement parts or product replacement. The customer's refusal to accept the tender terminates VIGO's warranty obligations.

*Certain models are pending approval.

Certification may be ended by VIGO or certification agencies without notice.

GARANTIA LIMITADA DE POR VIDA – PUERTAS DE DUCHA / PUERTAS DE BAÑERA / CABINAS DE DUCHA / MAMPARAS DE DUCHA

VIGO

VIGO INDUSTRIES, LLC (“VIGO”)
EN VIGOR EL 1 DE JULIO DE 2023

VIGO ofrece la siguiente garantía limitada para cada uno de sus productos* (el "Producto") de PUERTAS DE DUCHA/PUERTAS DE BAÑERA/RECINTOS DE DUCHA/MAMPARA DE DUCHA. Esta garantía se extiende únicamente al comprador/usuario final original para uso doméstico personal y no es transferible. Para uso comercial, se aplican limitaciones adicionales. VIGO garantiza que los componentes de la tira de sellado están libres de defectos de mano de obra y materiales bajo un uso doméstico normal durante un período de CINCO (5) años a partir de la fecha inicial de compra por parte del comprador/usuario final, contratista o constructor de VIGO o un distribuidor autorizado de VIGO. VIGO garantiza que los componentes de hardware están libres de defectos de mano de obra y materiales bajo un uso doméstico normal durante un período de CINCO (5) años a partir de la fecha inicial de compra por parte del comprador/usuario final, contratista o constructor de VIGO o un distribuidor autorizado de VIGO. VIGO garantiza que el vidrio estructural del Producto está libre de defectos de mano de obra y materiales en condiciones de uso doméstico normal durante 5 años para las piezas y el acabado del producto por parte del comprador/usuario final original. Sujeto a las disposiciones de la Garantía a continuación, cualquier producto que se informe a VIGO o a un distribuidor autorizado como defectuoso dentro del período de garantía recibirá piezas de repuesto y/o asistencia para la solución de problemas para corregir el problema. Si VIGO considera necesaria una unidad de reemplazo, el reemplazo se realizará con el mismo modelo (o con un producto de igual valor). Esta garantía se extiende al comprador/usuario final original y no es transferible a un propietario posterior. Ni el distribuidor autorizado, ni ninguna otra persona ha sido autorizada para realizar ninguna afirmación, representación o garantía que no sean las contenidas en esta garantía. Los productos vendidos "tal cual", liquidaciones, descuentos, reventa, compras de devolución o compras realizadas a través de distribuidores no autorizados no están cubiertos por los términos de esta garantía. Cualquier afirmación, representación o garantía distinta de las contenidas en esta garantía no será aplicable contra VIGO ni contra ninguna otra persona. VIGO se reserva el derecho de modificar esta garantía en cualquier momento, en el entendido de que tales modificaciones no alterarán las condiciones de garantía aplicables en el momento de la venta de los productos en cuestión.

LIMITACIONES

La presente garantía no será aplicable a los casos de procedimientos operativos incorrectos, roturas o daños causados por fallas debidas a una instalación incorrecta, descuido, abuso, mal uso, mala aplicación, mantenimiento incorrecto o alteración del Producto, así como por daños causados por agua dura, corrosión química o natural, accidente, incendio, inundación, fuerza mayor o cualquier otra fatalidad. Al limpiar, manipular y mantener el Producto, deberán evitarse los productos de limpieza abrasivos, las lanas de acero y los productos químicos agresivos, ya que pueden rayar, dañar y/u opacar el producto y/o acabado, anulando la presente garantía. El propietario/usuario final del Producto cubierto por la presente garantía es totalmente responsable de todos los costos de mano de obra, la instalación correcta y cualquier tubería o cableado eléctrico que puedan corresponder. VIGO no instala ni supervisa la instalación, ni emplea contratistas para este propósito. VIGO no se hace responsable de ningún incumplimiento, rotura o daño causado por lo anterior o como resultado de lo anterior, ya sea directa o indirectamente. El propietario/usuario final deberá proporcionar las imágenes, fotos y vídeos solicitados del Producto, tal como se describe en la guía de instalación, para que VIGO pueda solucionar el problema y cumplir adecuadamente con la garantía especificada en el presente documento. Todos los costos de reparación y mano de obra son responsabilidad del propietario/usuario final. La presente garantía no se aplica a los Productos que no hayan sido instalados u operados de acuerdo con las instrucciones proporcionadas por VIGO y todas las normas, regulaciones y leyes aplicables relacionadas con dichas instalaciones. La presente garantía no se aplica a menos que el producto VIGO sea instalado por un profesional totalmente asegurado y con licencia. VIGO recomienda encarecidamente que tales profesionales autorizados tengan experiencia en la instalación de productos de baño y cocina. La instalación de ciertos productos, entre otros pero sin limitarse a ellos, productos de vidrio (es decir, puertas de ducha y lavabos de vidrio) por una persona sin experiencia puede provocar la rotura del vidrio y, como consecuencia, causar lesiones personales o la muerte. VIGO no se responsabiliza por las lesiones personales o la muerte de ninguna persona ni por ningún daño directo especial, incidental o consecuente, pérdida de tiempo, lucro cesante, inconvenientes, gastos incidentales, costos de mano de obra o de materiales u otros costos que resulten del uso del Producto o equipo relacionado con la aplicación de la presente garantía o como resultado de la eliminación o reemplazo de cualquier producto, elemento o pieza cubierta por la presente garantía. A MENOS QUE EN EL PRESENTE DOCUMENTO SE HAYA DISPUESTO LO CONTRARIO, VIGO NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD Y APTITUD PARA UNA COMPRA EN PARTICULAR O EL CUMPLIMIENTO DE CUALQUIER CÓDIGO. VIGO no se hace responsable de ningún importe que supere el precio de compra pagado por el Producto por el propietario/usuario final, contratista, constructor u otro profesional instalador.

LIMITACIONES COMERCIALES

Además de las condiciones y limitaciones anteriores, el período de garantía para los productos instalados con fines comerciales o utilizados en empresas comerciales es de UN (1) año a partir de la fecha inicial de compra a un distribuidor autorizado por parte del propietario/usuario final, contratista o constructor. VIGO no se hace responsable por la pérdida de uso o de ganancias bajo ninguna circunstancia. Si el producto es utilizado para la exhibición, el período de garantía comienza cuando el producto es colocado en exhibición. La presente garantía otorga derechos legales específicos al propietario/usuario final. El propietario/usuario final también puede tener otros derechos, los que pueden variar de un estado o provincia a otro.

CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Para obtener la cobertura de la presente garantía, le rogamos comunicarse con el Departamento de Servicio Técnico de Productos Vigo durante el horario laboral normal, llamando al 866-591-7792, opción 2 o por correo electrónico a SUPPORT@VIGOINDUSTRIES.COM. VIGO colaborará con la solución de problemas y proporcionará piezas de repuesto tal como se describe anteriormente cuando se cumplan las siguientes condiciones: la falla es de la naturaleza o tipo cubierto por la garantía, el usuario ha informado a VIGO de la naturaleza del problema durante el período de garantía, el usuario proporciona evidencia concluyente (por ejemplo, prueba de compra e imágenes, vídeo, etc.) demostrando que la falla ocurrió o fue descubierta dentro del período de garantía. VIGO quedará liberada de la obligación de cubrir la garantía cuando se entreguen las piezas de repuesto o el producto de reemplazo. La negativa del cliente a aceptar la oferta hará caducar las obligaciones de garantía de VIGO.

*Ciertos modelos están pendientes de aprobación.

La certificación puede ser cancelada por VIGO o las agencias de certificación sin previo aviso

GARANTIA LIMITADA DE POR VIDA – PUERTAS DE DUCHA / PUERTAS DE BAÑERA / CABINAS DE DUCHA / MAMPARAS DE DUCHA

VIGO

VIGO INDUSTRIES, LLC (“VIGO”)
EN VIGOR EL 1 DE JULIO DE 2023

VIGO offre la garantie limitée suivante sur chacun de ses produits PORTES DE DOUCHE/PORTES DE BAIGNOIRE/PAROIS DE DOUCHE/PAROIS DE DOUCHE* (le « Produit »). Cette garantie s'applique uniquement à l'acheteur/utilisateur final d'origine pour un usage domestique personnel et n'est pas transférable. Pour une utilisation commerciale, des limitations supplémentaires s'appliquent. VIGO garantit que les composants de la bande d'étanchéité sont exempts de défauts de fabrication et de matériaux dans le cadre d'une utilisation domestique normale pendant une période de CINQ (5) ans à compter de la date d'achat initiale par l'acheteur/l'utilisateur final, l'entrepreneur ou le constructeur auprès de VIGO ou d'un revendeur VIGO agréé. VIGO garantit que les composants matériels sont exempts de défauts de fabrication et de matériaux dans le cadre d'une utilisation domestique normale pendant une période de CINQ (5) ans à compter de la date d'achat initiale par l'acheteur/l'utilisateur final, l'entrepreneur ou le constructeur auprès de VIGO ou d'un revendeur VIGO agréé. VIGO garantit que le verre structurel du produit est exempt de défauts de fabrication et de matériaux dans le cadre d'une utilisation domestique normale pendant 5 ans pour les pièces et la finition du produit par l'acheteur/utilisateur final d'origine. Sous réserve des dispositions de la garantie ci-dessous, tout produit signalé à VIGO ou à un revendeur agréé comme étant défectueux pendant la période de garantie recevra des pièces de rechange et/ou une assistance de dépannage pour corriger le problème. Si une unité de remplacement est jugée nécessaire par VIGO, le remplacement sera effectué avec le même modèle (ou avec un produit de valeur égale). Cette garantie s'étend à l'acheteur/utilisateur final d'origine et n'est pas transférable à un propriétaire ultérieur. Ni le distributeur, ni le revendeur agréé, ni aucune autre personne n'a été autorisé à faire une affirmation, une représentation ou une garantie autre que celles contenues dans cette garantie. Les produits vendus « tels quels », les liquidations, les remises, la revente, les achats de retour ou les achats effectués par l'intermédiaire de revendeurs non autorisés ne sont pas couverts par les termes de cette garantie. Toute affirmation, représentation ou garantie autre que celles contenues dans cette garantie ne sera pas opposable à VIGO ou à toute autre personne. VIGO se réserve le droit de modifier cette garantie à tout moment étant entendu que ces modifications n'altéreront pas les conditions de garantie applicables au moment de la vente pour les produits en question.

RESTRICTIONS

Cette garantie ne sera pas en vigueur dans le cas d'une utilisation inadéquate, de bris ou de dommage causés par une installation défectueuse, une négligence, une violation, une mauvaise utilisation, une application fautive, un entretien déficient ou une modification du produit ainsi que par des dommages causés par de l'eau calcaire, une corrosion naturelle ou chimique, un accident, un incendie, une inondation, un cas de force majeure ou tout autre dommage. Lors du nettoyage, de l'entretien ou de la manipulation du produit, il faut éviter tout produit nettoyant abrasif, laine d'acier ou tout produit chimique fort car ils égratigneront, endommageront et/ou ébrècheront le produit et/ou sa finition, causant ainsi l'annulation de cette garantie. Le propriétaire ou l'utilisateur final du produit couvert par la présente garantie est entièrement responsable des coûts reliés à son installation et de l'installation d'une plomberie ou de câblage électrique adéquat pour le produit. VIGO n'installe ni ne supervise l'installation et n'engage pas des entrepreneurs à cet effet. Par conséquent, VIGO ne peut être tenu responsable de toute défectuosité, bris ou dommage causés de cette façon ou en résultant directement ou indirectement. Le propriétaire ou l'utilisateur final doit fournir les images demandées, des photos ou des vidéos du produit décrit dans le manuel d'installation afin que VIGO puisse résoudre le problème adéquatement et respecter la garantie décrite ici. Tous les coûts liés aux réparations et à la main d'œuvre sont la responsabilité du propriétaire ou de l'utilisateur final. Cette garantie ne s'applique pas aux produits qui n'ont pas été installés ou utilisés selon les instructions fournies par VIGO ou selon toutes les règles, normes et législations relatives à ces installations. Cette garantie ne s'applique pas sauf si le produit VIGO a été installé par des professionnels entièrement agréés et assurés. VIGO recommande fortement que ces professionnels agréés aient de l'expérience dans l'installation de produits de salle de bain et de cuisine. L'installation de certains produits par un individu inexpérimenté, incluant mais sans se limiter seulement à des produits en verre (par exemple un comptoir en verre ou des portes de douche en verre) peut résulter en bris du verre et par conséquent, causer des blessures ou la mort. VIGO n'est pas responsable des blessures ou de la mort d'un individu ou de tout dommage indirect, spécial, fortuit ou conséquent, de perte de temps, perte de profits, contretemps, dépenses imprévues, frais pour des travaux ou de matériel ou tout autre coût résultant de l'utilisation du produit, de l'équipement sous la présente garantie ou résultant du retrait ou du remplacement de tout produit, pièce ou partie qui sont couverts par cette garantie. VIGO NE FAIT PAS DE GARANTIES, EXPLICITES OU IMPLICITES, INCLUANT LES GARANTIES DE VALEUR COMMERCIALE ET D'ADAPTABILITÉ POUR UNE UTILISATION PARTICULIÈRE OU POUR COMPTABILITÉ, À L'EXCEPTION DE CE QUI EST DÉCRIT CI-DESSUS. VIGO ne pourra être tenu responsable en aucun cas d'un montant autre que le prix d'achat payé pour le produit par le propriétaire, l'utilisateur final, le constructeur ou l'entrepreneur ou tout autre installateur professionnels.

RESTRICTIONS COMMERCIALES

En plus des conditions et des restrictions mentionnées ci-dessus, la période de garantie pour les produits installés pour un usage commercial ou utilisés dans une entreprise commerciale est d'UN (1) an à partir de la date initiale de l'achat effectué par le propriétaire, l'utilisateur final, le constructeur ou l'entrepreneur chez un vendeur VIGO autorisé. En aucun cas VIGO n'est tenu responsable de perte d'utilisation ou de bénéfices. La période de garantie débutera lorsque le produit a commencé à être offert en démonstration, le cas échéant. Cette garantie accorde au propriétaire et/ou à l'utilisateur final des droits légaux spécifiques. Le propriétaire et/ou l'utilisateur final ont aussi d'autres droits pouvant varier d'une province ou d'un état à l'autre.

CONDITIONS DE LA GARANTIE

Bien vouloir contacter le service à la clientèle de VIGO durant les heures d'ouverture au 866 591-7792 (option 2) ou par courriel à SUPPORT@VIGOINDUSTRIES.COM pour obtenir la garantie fournie. Comme mentionné ci-dessus, VIGO pourra vous aider avec le dépannage ou le remplacement de pièces du produit si les conditions suivantes ont été remplies: le type ou le genre de défaillance est couvert par la garantie, l'utilisateur a informé VIGO de la nature du problème durant la période de garantie, des preuves tangibles (par exemple, une preuve d'achat, des images, vidéos, etc.) ont été fournis précédemment par l'utilisateur et prouvant ainsi que la défaillance est survenue ou a été découverte pendant la période de garantie. VIGO doit être libéré de son obligation de garantie lorsqu'il y a une offre de remplacement de pièces ou de produit. Le refus du client d'accepter cette offre met fin aux obligations de garantie de VIGO.

**Certains modèles sont en attente d'approbation.

VIGO ou les organismes de certification peuvent mettre fin à la certification sans préavis.

REGISTER YOUR PRODUCT
 REGISTRAR SU PRODUCTO
 ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT

In order to activate your warranty, you must register your product.

Es necesario registrar su producto para activar su garantía.

Pour activer votre garantie, vous devrez enregistrer votre produit.



vigoindustries.com/register

SHARE YOUR VIGO PRODUCT AND GET FEATURED!

We hope you love your new VIGO item as much as we do!

Feel free to leave a review on vigoindustries.com and don't forget to share any photos on Instagram with **#vigoindustries**

The best renovations will be featured on blog.vigoindustries.com and **@vigoindustries** social media.

Share your VIGO product and tag

#vigoindustries

for a chance to be featured.



vigoindustries

VIGO

vigoindustries.com